

you can  
**Canon**

**iR 3570**  
**iR 4570**

Wielofunkcyjna drukarka

Czarno-biała inteligencja,  
która będzie Cię wspierać w Twoim biurze

Wszechstronne urządzenie,  
które wniesie nową jakość  
do średniej wielkości sieci  
biurowych





**Najnowsze, wielofunkcyjne drukarki iR firmy CANON. Osiągniesz więcej, nie przekraczając swojego budżetu.**

## Będziesz zachwycony czarno-białą innowacją firmy CANON

Jak Twoja firma może poprawić obieg informacji bez ponoszenia zbędnych kosztów? Dzięki nowej technologii obsługi dokumentów, każdy departament będzie pracował wydajniej i bardziej ekonomicznie. Jak zwykle to bywa w firmie, która wyznacza nowe standardy w dziedzinie innowacji biurowych, nowe urządzenia iR 3570 i iR 4570 oferują udoskonalony system tworzenia profesjonalnych dokumentów. Nie tylko szybki ale i bezpieczny. Oznacza to mniejsze koszty dla dyrektorów działów, mniej zmartwień dla menadżerów IT i łatwiejszą pracę dla użytkowników.

### **Zwiększ wydajność w biurze.**

Wyobraź sobie jak skrócenie procesów obsługi dokumentów mogłoby usprawnić pracę w Twoim biurze. Jako pojedyncze urządzenie, które wykonuje pracę wielu innych, iR 3570 / iR 4570 oszczędza przestrzeń, którą zwykle zabierają oddzielne fakсы, drukarki, skanery i koparki oraz energię jaką tracą pracownicy na bieganie pomiędzy urządzeniami. Teraz, każdy może tworzyć, dzielić się i dystrybuować dokumenty z łatwością – profesjonalnie wykończone, bez dodatkowych kosztów i pośpiesznego outsourcingu.



### **Sięgnij po nowe standardy i większą wydajność.**

Wielofunkcyjne drukarki firmy Canon oferują nową jakość – są o krok dalej niż standardowe drukarki nabiurkowe. Każdy w Twoim biurze może teraz łączyć dokumenty elektroniczne i papierowe co znacznie ułatwia wysyłanie, przekazywanie, przechowywanie i ich wyszukiwanie w Twojej sieci. Wydruki mogą być natychmiast zeskanowane i wysłane bezpośrednio z iR 3570 / iR 4570 w wiele miejsc – bez konieczności ponoszenia dodatkowych kosztów na materiały eksploatacyjne, czy papier. Elektroniczne przesyłanie jest nie tylko szybsze, ale i bezpieczniejsze – szczególnie przy zastosowaniu innowacyjnej technologii Firmy Canon, zabezpieczającej dokumenty przed nieautoryzowanym użyciem.

### **Ekonomiczność dzięki nowej technologii.**

Poprzez połączenie efektywności obsługi dokumentów z prostotą, Canon pomaga zwiększać wydajność pracy zmniejszając jednocześnie koszty i wysiłek użytkowników. Dla oszczędności pieniędzy iR 3570 / iR 4570 ma modułową budowę i wbudowaną platformę Java MEAP. W związku z tym, może być dowolnie skonfigurowana do Twoich potrzeb i biznesowych zastosowań. Dla oszczędności czasu skomplikowane funkcje są dostępne w postaci prostych kroków, bezpośrednio na urządzeniu lub komputerze użytkownika. Aby w pełni wykorzystać Twoje zasoby, oprogramowanie firmy Canon zapewnia szeroką gamę narzędzi, które ułatwiają obsługę i kontrolę urządzenia w sieci.

### W czym to jest lepsze od zwykłej drukarki?

Przy pomocy sieciowej drukarki możesz jedynie drukować. Dzięki urządzeniu iR firmy Canon możesz drukować, skanować, kopiować, faksować, masz łączność elektroniczną, możesz wykarcić dokumenty, zarządzać ich obiegiem i być spokojnym o ich zabezpieczenie.

### Czy to nie jest zbyt kosztowna technologia?

Ponieważ iR 3570 / iR 4570 wykonuje pracę wielu innych urządzeń, może zrobić więcej, nie wymagając przy tym obsługi wielu osób. Zainstalowana w Twojej sieci może zredukować nakład czasu pracy i zużycie papieru. A dzięki modułowej budowie może sprostać wszystkim Twoim potrzebom.





### Co oferuje oprogramowanie Canon?

Oprogramowanie Canon umożliwia instalowanie, zarządzanie i kontrolę sieciowych urządzeń Canon z łatwością. Daje Ci to rzeczywistą kontrolę drukowania i zarządzania pracą jednego, bądź wielu urządzeń, bez względu na rozmiar Twojego departamentu, czy też całej firmy.

### Dlaczego potrzebujesz zabezpieczeń?

Informacje, które wpadną w „niewłaściwe ręce” mogą spowodować finansowe szkody i nadwyrężyć opinię o Twojej firmie. Jako część cyklu obiegu dokumentów, Twoja sieciowa drukarka ma kluczową rolę w ochronie tajności danych. Szeroka gama funkcji i rozwiązań firmy Canon została stworzona po to, aby zapewnić odpowiedni poziom zabezpieczenia danych.

### Czy aplikacje mogą być dopasowane do naszego biznesu?

Firma Canon stara się nieustannie rozwijać wbudowane aplikacje MEAP, które działają bezpośrednio na urządzeniach iR. Naszym celem jest zaoferowanie szerokiej gamy aplikacji tak, abyś mógł pracować dokładnie tak, jak lubisz – korzystając nie tylko z naszej wiedzy, ale i współpracy z czołowymi firmami informatycznymi.

## Canon iR 3570 / iR 4570

jest gotowy na to, aby sprostać  
Twoim wymaganiom dzisiaj  
i ma potencjał na przyszłość.



# Siła kompleksowych ustawień w Twojej sieci.

Nie oczekujemy, że zmienisz styl swojej pracy, aby dopasować się do naszego urządzenia. My stworzymy rozwiązania, które dopasowują się do Twojego stylu pracy. Wykorzystaj modułowy charakter iR 3570 / iR 4570, aby w pełni korzystać z sieci i możliwości jakie daje w procesie tworzenia dokumentów. Dzięki jego wszechstronności możesz komunikować się elektronicznie i przekazywać informacje przy dodatkowym ich zabezpieczeniu, a to wszystko bez zatykania sieci i możliwościom jakie daje platforma MEAP Java.

### Łatwa instalacja, konfiguracja i zarządzanie.

iR 3570 / iR 4570 są łatwe w instalacji i co najważniejsze oferują różne języki opisu strony – PCL, PostScript i unikalny język opracowany przez Canon, który znacznie przyspiesza przetwarzanie drukowanych dokumentów.

Aby skonfigurować i zarządzać jednocześnie wieloma urządzeniami, można użyć funkcji automatycznej dystrybucji informacji. Umożliwia ona administratorowi zdalne skonfigurowanie jednego z urządzeń za pomocą sieciowego interfejsu użytkownika, a następnie automatyczne replikowanie tychże ustawień na pozostałych urządzeniach, oszczędzając czas i inne zasoby.

### Elektroniczna komunikacja i szybsze przetwarzanie informacji.

Teraz wszyscy w Twojej sieci mogą współdzielić dane znajdujące się w udostępnionych dokumentach. Elektroniczna komunikacja usprawnia obieg dokumentów i związaną z nią pracą poprzez usunięcie kilku etapów długiego klasycznego procesu biurowego opartego na wielu niepotrzebnych wydrukach. Nie obawiaj się, że przeciążysz sieć, tak jak szafki zostały zapchane dokumentami. Canon opracował inteligentne rozwiązanie sieciowe nazwane wysyłaniem URL. Pozwala ono na przechowywanie dokumentów w skrzynce pocztowej znajdującej się w urządzeniu zamiast przesyłania ich jako załączniki poprzez pocztę elektroniczną. Do odbiorcy jest wysyłany jedynie skrót sieciowy do dokumentu tak, aby mógł on pobrać i otworzyć zeskanowany dokument tylko wtedy, gdy go potrzebuje. Pozwala to ograniczyć ruch w sieci komputerowej i zapobiega niepotrzebnemu zapychaniu skrzynek poczty elektronicznej.

### Większe zabezpieczenia obniżają ryzyko.

Nowe zabezpieczenia w urządzeniach iR 3570 / iR 4570 poprawiają bezpieczeństwo Twoich poufnych dokumentów i informacji. Aby upewnić się, że wyłącznie autor ma wgląd do dokumentu można użyć funkcji wydruku poufnego. Opóźni ona drukowanie do momentu, aż znajdziesz się przy urządzeniu i wprowadzisz hasło. Dostęp do urządzenia dla osób nieupoważnionych można ograniczyć za pomocą kodów dostępu i innowacyjnej funkcji logowania się do urządzenia. Funkcje te pozwalają na użycie urządzenia jedynie przez autoryzowanych użytkowników. Aby zminimalizować ryzyko związane z przesyłaniem dokumentów z urządzenia, można zaszyfrować pliki PDF chroniąc je przed otwarciem, zmianami lub kopiowaniem zawartości. Jedynie adresaci znający hasło będą mogli zajrzeć do takiego dokumentu lub dokonywać w nich modyfikacji w zależności od przyznanych uprawnień. Dane przekazywane w sieci między komputerem użytkownika, a urządzeniem mogą być dodatkowo zabezpieczone protokołem HTTPS. W celu uzyskania całkowitego bezpieczeństwa można zainstalować opcjonalny zestaw bezpieczeństwa, który pozwala na automatyczne wymazywanie dysku twardego oraz kodowanie trafiających na niego informacji.

# Zrelaksuj się i ciesz się nową jakością prezentacji dokumentów.

Możesz z łatwością dzielić się, przekazywać i produkować wykończone dokumenty bez typowych problemów związanych z szukaniem papieru i ludzi w całym biurze.



## Czy mogę tworzyć jeden dokument z kilku, pochodzących z różnych źródeł?

Dzięki nowemu oprogramowaniu iW Publishing Manager możesz łączyć dokumenty z różnych aplikacji Windows (np. Microsoft Word, Excel, PowerPoint). Z tego elektronicznego „cacka” możesz redagować,

poprawiać i drukować swoje profesjonalne dokumenty bez utraty czasu na ręczne sortowanie, kompletowanie, czy wykańczanie.

## Czy mogę przechowywać informację w urzędzeniu?

Możesz przechowywać dokumenty w iR 3570 / iR 4570 poprzez skanowanie albo drukowanie do skrzynki pocztowej. Pozwala to na łatwy dostęp do zleceń, formularzy itd. – bezpośrednio

w urzędzeniu, bez konieczności szukania ich w komputerze, czy sieci. Możesz je drukować kiedy tylko zechcesz i chronić nadając hasło dla całkowitej poufności.

Im bardziej firma Canon rozwija zdolności przetwarzania Twoich dokumentów, tym prostsze staje się to dla Ciebie. Tak więc, przy minimalnym wysiłku i maksymalnej efektywności możesz teraz skanować, przesyłać, modyfikować, zestawiać, przetwarzać i drukować profesjonalnie wykończone dokumenty, z prędkością do 45 stron na minutę dzięki najnowszemu, wbudowanemu kontrolerowi wydruku Canon. I możesz to osiągnąć dzięki jednemu, wszechstronnemu urządzeniu, które bezproblemowo pracuje w Państwa sieci komputerowej. Urządzenie tak proste w obsłudze, które potrafi dużo więcej niż zwykła sieciowa drukarka.



### **Błyskawicznie udostępniaj i przesyłaj informacje.**

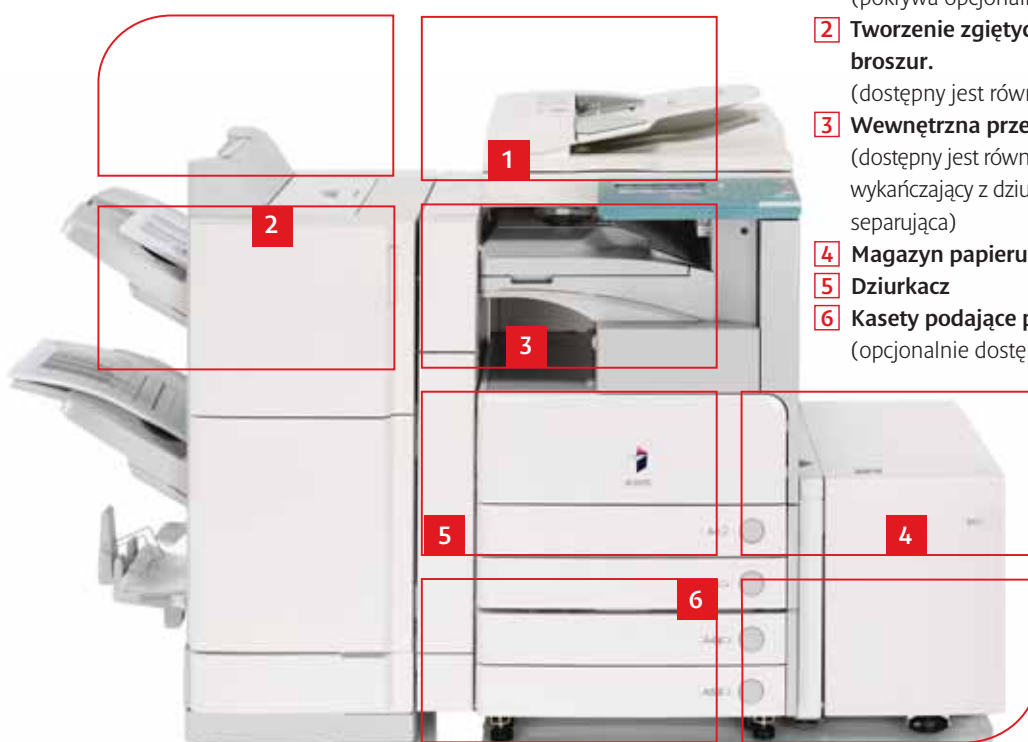
Korzystajcie z funkcji przesyłania do zamiany dokumentów w formie elektroniczną i wysyłania ich do kogokolwiek tylko zechcesz. Możesz automatycznie tworzyć pliki PDF bezpośrednio na urządzeniu, a następnie z łatwością je przeszukiwać dzięki unikalnemu formatowi PDF-OCR. Ta innowacyjna funkcja pozwala na wyszukiwanie dokumentów PDF wprowadzanych do bazy danych za pomocą słów w nich użytych. Dla większego bezpieczeństwa i wygody pracy, można używać funkcji archiwizacji (skrzynek pocztowych), która służy do skanowania i składowania elektronicznych dokumentów w znajdujących się w urządzeniu osobistych katalogach chronionych hasłem.

### **Wykonuj z łatwością każde zadanie.**

Zarządzanie informacją jest równie ważne jak jej tworzenie. Dlatego urządzenia iR firmy Canon zostały zaprojektowane tak, by użytkownicy bez pomocy ekspertów mogli poradzić sobie z obiegiem dokumentów – bezpośrednio z poziomu urządzenia, bądź własnego biurka. Zarówno panel sterowania w iR 3570 / iR 4570 jak i zdalny interfejs użytkownika (RUI) w komputerze użytkownika poprowadzą Cię krok po kroku, abyś nie miał problemów z najbardziej skomplikowanymi funkcjami.

### **Proste tworzenie złożonych dokumentów.**

Możliwe jest automatyczne wykańczanie dokumentów, które tworzysz. Szeroka gama opcji wykańczania w urządzeniach iR 3570 / iR 4570 pozwala na produkowanie profesjonalnie wyglądających dokumentów. Wybieraj z szerokiej palety gramatury i formatów mediów i dobrać wykończenie, które najlepiej pasuje do zawartości dokumentu: zgiętą i zszytą na grzbiecie broszurę lub zszywanie. Możesz zaoszczędzić przestrzeń swojego biura instalując opcjonalny wewnętrzny moduł wykańczający, który teraz można uzupełnić o nowatorski i jedyny na rynku automatyczny dziurkacz. Możesz to wszystko mieć u siebie w biurze w celu wykonania każdej pracy bez dodatkowych kosztów za outsourcing.



- 1 DADF-N1**  
(pokrywa opcjonalnie)
- 2 Tworzenie zgiętych i zszytych na grzbiecie broszur.**  
(dostępny jest również moduł zszywający)
- 3 Wewnętrzna przestrzeń robocza**  
(dostępny jest również wewnętrzny moduł wykańczający z dziurkaczem lub wewnętrzna taca separująca)
- 4 Magazyn papieru dużej pojemności**
- 5 Dziurkacz**
- 6 Kasety podające papier**  
(opcjonalnie dostępny jest również podajnik kopert)

# Specyfikacje iR 3570 / iR 4570

Typ Maksymalny format oryginału	Wielofunkcyjna drukarka A3
<b>FORMAT KOPII</b> Kaseta Podajnik ręczny	A5R-A3 A3-A6
<b>ROZDZIELCZOŚĆ</b> Skanowanie Kopiowanie Drukowanie	600 dpi x 600 dpi 1200 dpi x 600 dpi 2400 dpi x 600 dpi Gradacja 256 kolorów
<b>PRĘDKOŚĆ KOPIOWANIA /DRUKU</b> A4 A3 Czas uzyskania pierwszej kopii Czas uzyskania gotowości Liczba kopii/w pracy ciągłej Duplex	35/45 str./min. 22 str./min. Mniej niż 3,9 sek. Maks. 30 sek. (10 sek. ze stanu uśpienia) 1 do 999 Jednoprzebiegowy
<b>GRAMATURA PAPIERU</b> Kaseta Podajnik ręczny	64 do 80 g/m2 64 do 128 g/m2
<b>POJEMNOŚĆ PAPIERU</b> Standard Opcje CPU Pamięć operacyjna Dysk twardy Interfejs Zasilanie Zużycie energii Wymiary (szer./dł./wys.) Powierzchnia instalacyjna (szer./dł.) Waga	550 arkuszy x 2 kasety (1100 arkuszy) Podajnik ręczny: 50 arkuszy (80 g/m2) 550 arkuszy x 2 kasety (1100 arkuszy) Magazyn papieru: 2500 arkuszy Maks. pojemność papieru: 4750 arkuszy 300 Mhz 256 MB (maks.512 MB) 20 GB Ethernet (100 Base - TX/10 Base-T) 230V/6A/50Hz maksymalnie 1.0 kW 565 x 700 x 761 mm 930 x 1158 mm Okolo 70 kg
<b>KONTROLER WYDRUKU MULTI-PDL - E1</b> PDL Rozdzielczość Pamięć operacyjna Dysk twardy CPU PS Fonts PCL Fonts Obsługiwane systemy operacyjne PCL PS UFR II Mac-PPD Interfejs Protokół sieciowy Sterownik skanera	PCL5e, PCL6, PostScript3 Emulation i UFR II 2400 x 600 dpi 512 MB (w tym rozszerzenie 256 MB) 20 GB (wykorzystuje dysk twardy jednostki centralnej) 300 MHz (wykorzystuje CPU jednostki centralnej) Roman 136 Roman80, Bitmap1, Bardcode30, OCR2 Windows 98/ME/NT4.0/2000/XP/2003 Windows 98/ME/NT4.0/2000/XP/2003, Mac OSX (10.1.5 albo późniejszy) Windows 2000/XP/2003 Mac OS8 albo późniejszy, Mac OSX (10.1.5 albo późniejszy) Ethernet (100Base-TX/10Base-T), USB TCP/IP (LPD/Port9100/IPP/IPPS/SMB/FTP), IPX/SPX (NDS, Bindery), AppleTalk Sieciowy sterownik TWAIN (150 do 600 dpi / czarno-białe / półton)
<b>KARTA WYSYLANIA - B1</b> Prędkość skanowania Rozdzielczość skanowania Przeznaczenie Książka adresowa Format plików Pojedynczy Wielokrotny	45 obraz./min.: A4 300/600 dpi z DADF 100 dpi, 200 x 100 dpi, 200 dpi, 200 x 400 dpi, 300 dpi, 400 dpi, 600 dpi E-Mail/Internet FAX (SMTP), PC (SMB, FTP, NCP), iWDM LDAP, Lokalna (maks. 1800) TIFF, PDF TIFF, PDF
<b>PODAJNIK ORYGINAŁÓW DADF-N1</b> Format papieru Gramatura papieru Oryginał jednostronny Oryginał dwustronny Maks. Liczba oryginałów Prędkość skanowania (maks.) Kopiowanie Skanowanie Wymiary (szer./dł./ wys.) Waga	A3-A5R 42 do 128 g/m2 50 do 128 g/m2 50 arkuszy (80 g/m2) A4: 35 obraz./min. (iR3570), 45 obraz./min. (iR4570) A4: 45 obraz./min. przy 300/600 dpi 565 x 538 x 122 mm Okolo 8.5 kg

<b>PODSTAWA Z KASETAMI PAPIERU - Y2</b> Gramatura papieru Pojemność papieru Wymiary (szer./dł./wys.) Waga	2 przednie kasety 64 do 80 g/m2 550 arkuszy (80g/m2) x 2 kasety 565 x 700 x 251,5 mm Okolo 23 kg
<b>MAGAZYN PAPIERU - Q1</b> Rozmiar papieru Gramatura papieru Pojemność papieru Wymiary (szer./dł./wys.) Waga	A4 64 do 80 g/m2 2500 arkuszy (80g/m2) 372 x 591 x 473 mm Okolo 29.6 kg
<b>WEWNĘTRZNY MODUŁ WYKAŃCZANIA - S1</b> Liczba półek Pojemność półki Dwie półki (opcjonalnie) Grubość zszywania Waga	Jedna (wewnętrzna) i jedna półka opcjonalna Jedna półka A4-A5R: 1000 arkuszy, A3: 500 arkuszy A3-A5R: 300 arkuszy na każdą półkę A4: 50 arkuszy, A3: 30 arkuszy Okolo 12 kg
<b>ZESPÓŁ WYKAŃCZANIA-Q3/ WYKAŃCZANIE SIODŁOWE-Q4</b> Liczba półek Pojemność półek Pozycja zszywania Pojemność zszywania Specyfikacje zszywania siodłowego (Jedynie Finisz siodłowy- Q4) Rozmiar papieru Pojemność zszywania Gramatura papieru Wymiary Waga	2 półki A4-A5R: 1000 arkuszy, A3: 500 arkuszy W rogu/ podwójnie/zszywanie siodłowe A4: 50 arkuszy A3: 30 arkuszy  A3, A4R 1 do 15 arkuszy (60 str., 64-80g/m2) 64 do 80 g/m2 (do 128g/m2 dla okładki) Q3: 536 x 657 x 1036 mm Q4: 648 x 657 x 1036 mm Q3: 39,6 kg Q4: 67,6 kg
<b>PODSTAWOWE AKCESORIA</b>	Pokrywa - H1 DADF - N1 Półka na dokumenty - J1 Podstawa z dwiema kasetami - Y2 Magazyn papieru - Q1 Wewnętrzny finisz - S1 Dodatkowa półka finiszera - B1 dla finiszera - S1 Wewnętrzny separator prac - D1 Półka na kopie - I1 Jednostka dziurkująca - Q1/S1 dla finiszera - S1 Zewnętrzny finisz - Q3/Q4 Jednostka dziurkująca - L1/N1 dla finiszera Q3/Q4 Dodatkowa półka finiszera - A1 Półka na dokumenty - J1 Karta drukowania - E3 - (UFR11) Karta drukowania - E2 - (UFR11 & PCL) Kontroler wydruku - E1 - (UFR11 & PCL & PS) Rozszerzenie pamięci RAM - B1 Karta faxu Super G3 - D1
Niektóre obrazki są imitowane dla przejrzystości wydruku. Wszystkie dane zostały oparte na podstawie standardowych metod testowych firmy Canon. Ta ulotka i specyfikacje produktu zostały opracowane przed premierą produktu. * Wszystkie nazwy firm i produktów są znakami handlowymi lub zastrzeżonymi znakami handlowymi odpowiednich producentów w poszczególnych rynkach lub krajach. Firma Canon zastrzega sobie prawo do zmian specyfikacji bez uprzedniego powiadomienia.	



Conforms to the International Energy Star program as an MFP



POWERED BY



you can  
**Canon**



Canon Europa NV  
Conservation Partner

**Canon Polska Sp. z o.o.**  
ul. Mołdawska 9  
02-127 Warszawa  
tel. +48 22 572 30 00  
faks +48 22 572 30 11  
<http://www.canon.pl>  
e-mail: [canon@canon.pl](mailto:canon@canon.pl)

Twój Partner